Meditsiiniseadmete bioloogiline hindamine. Osa 15: Metallide) a sulamite lagusaaduste identifitseerimine ja kvantifitseerimine

Biological evaluation of medical devices - Part 15: Identification and quantification of degradation products from metals and alloys



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 10993-15:2001 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 10993-15:2000 ingliskeelset teksti.

Käesolev dokument on jõustatud 18.05.2001 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN ISO 10993-15:2001 consists of the English text of the European standard EN ISO 10993-15:2000.

This document is endorsed on 18.05.2001 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

Käsitlusala:

This part of the standard provides guidance on general requirements for the design of tests for identifying and quantifying degradation products from finished metallic medical devices or corresponding materials samples finished as ready for clinical use. It is applicable only those degradation products generated by chemical alteration of the finished metallic device in an in vitro accelerated degradation test.

Scope:

This part of the standard provides guidance on general requirements for the design of tests for identifying and quantifying degradation products from finished metallic medical devices or corresponding materials samples finished as ready for clinical use. It is applicable only those degradation products generated by chemical alteration of the finished metallic device in an in vitro accelerated degradation test.

ICS 11.100

Võtmesõnad: alloys, bioassay, decomposition, decomposition products, deterioration, determination, evaluations, identification, medical products, metals, quantification, toxicological testing

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 10993-15

December 2000



English version

Biological evaluation of medical devices

16: Identification and quantification of degradation products from metals and alloys (ISO 10993-15: 2000)

Evaluation biologique des dispositifs médicaux - Partie 15: Identification et quantification des produits de dégradation issus des métaux et alliages (ISO 10993-15 : 2000)

Biologische Beurteilung von Medizinprodukten - Teil 15: Qualitativer und quantitativer Nachweis von Abbauprodukten aus Metallen und Legierungen (ISO 10993-15 : 2000)

This European Standard was approved by CEN on 2000-12-01.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

The European Standards exist in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, the Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland, Sw and the United Kingdom.

European Committee for Standardization Comité Européen de Normalisation Europäisches Komitee für Normung

Management Centre: rue de Stassart 36, B-1050 Brussels

Page 2 EN ISO 10993-15: 2000

Foreword

International Standard

ISO 10993-15: 2000 Biological evaluation of medical devices - Part 15: Identification and quantification of degradation products from metals and alloys,

Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Alloys,
Jatals and Al which was prepared by ISO/TC 194 'Biological evaluation of medical devices' of the International Organization for Standardization, has been adopted by Technical Committee CEN/TC 206 'Biocompatibility of medical and dental materials and devices', the Secretariat of which is held by NEN, as a European Standard.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, and conflicting national standards withdrawn, by June 2001 at the latest.

In accordance with the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard:

Austria, Belgium, the Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland, and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of the International Standard ISO 10993-15: 2000 was approved by CEN as a European Standard without any modification.

NOTE: Normative references to

Contents Page

Scope	Foreword2	
2 Normative references 4 3 Terms and definitions 5 4 Degradation test methods 5 4.1 General 5 4.2 Prerequisites 6 5 Reagent and sample preparation 6 5.1 Sample documentation 6 5.2 Test solution (electrolyte) 6 5.3 Preparation of test samples 6 6 Electrochemical tests 7 6.1 Apparatus 7 6.2 Sample preparation 7 6.3 Test conditions 8 6.4 Potentiodynamic measurements 8 6.5 Potentiodynamic measurements 8 7 Immersion test 8 7.1 Apparatus 8 7.2 Sample preparation 10 7.3 Immersion test procedure 10 8 Analysis 11 9 Test report 11 Annex A (informative) Schematic drawing of an electrolytic cell 13 Annex B (informative) Exampl	Introduction3	
Terms and definitions 4 Degradation test methods 4.1 General 4.2 Prerequisites 5 Reagent and sample preparation 5.1 Sample documentation 5.2 Test solution (electrolyte) 5.3 Preparation of test samples 6 Electrochemical tests 6.1 Apparatus 7.6.2 Sample preparation 6.3 Test conditions 6.4 Potentiodynamic measurements 6.5 Potentiostatic measurements 7 Immersion test 7.1 Apparatus 7.2 Sample preparation 7.3 Immersion test 7.4 Apparatus 7.5 Sample preparation 7.6 Immersion test 7.7 Immersion test 7.8 Analysis 7.9 Test report 8 Analysis 9 Test report 10 11 Annex A (informative) Schematic diagram of the electrochemical measuring circuit 12 Annex B (informative) Schematic drawing of an electrolytic cell 13 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytic cell 14 15 16 17 17 17 18 18 19 19 10 10 10 11 11 11 12 13 14 15 16 17 17 17 18 18 18 18 18 18 18	1	Scope
4 Degradation test methods 4.1 General	2	Normative references4
4.1 General	3	Terms and definitions
5.1 Sample documentation 6.5.2 Test solution (electrolyte) 6.5.3 Preparation of test samples 6.5.3 Preparation of test samples 6.5 Electrochemical tests 7.6.1 Apparatus 7.6.2 Sample preparation 7.7.6.3 Test conditions 8.6.4 Potentiodynamic measurements 8.6.5 Potentiostatic measurements 8.6.5 Potentiostatic measurements 8.7 Immersion test 8.7.1 Apparatus 8.7.2 Sample preparation 9.7.3 Immersion test procedure 9.7.3 Immersion test procedure 9.7.4 Analysis 9.7.5 Test report 9.7.5 Analysis 9.7.5 Test report 9.7.5 Annex A (informative) Schematic diagram of the electrochemical measuring circuit 9.7.5 Annex B (informative) Schematic drawing of an electrolytic cell 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytic for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytics for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytics for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytics for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 9.7.4 Annex C (informative) Examples 9.7.4 Anne	4.1	General
6.1 Apparatus	5.1 5.2	Sample documentation
8 Analysis	6.1 6.2 6.3 6.4	Apparatus 7 Sample preparation 7 Test conditions 8 Potentiodynamic measurements 8 Potentiostatic measurements 8
8 Analysis	7.1 7.2	Immersion test
Annex A (informative) Schematic diagram of the electrochemical measuring circuit	8	Analysis
Annex B (informative) Schematic drawing of an electrolytic cell	9	Test report
Annex C (informative) Examples of alternative electrolytes for the electrochemical tests 14	Annex	A (informative) Schematic diagram of the electrochemical measuring circuit
	Annex	B (informative) Schematic drawing of an electrolytic cell

Introduction

One of the potential health hazards resulting from medical devices may be due to the interactions of their electrochemically-induced degradation products with the biological system. Therefore, the evaluation of potential degradation products from metallic materials by methods suitable for testing the electrochemical behavior of these materials is a necessary step in the biological performance testing of materials.

The body environment typically contains cations of sodium, potassium, calcium and magnesium and anions of chloride, bicarbonate, phosphate and organic acids generally in concentrations between 2×10^{-3} mol and 150×10^{-3} mol. A range of organic molecules such as proteins, enzymes and lipoproteins is also present, but their concentrations may vary to a great extent. Earlier studies assumed that organic molecules did not exert a significant influence on the degradation of metallic implants, but newer investigations indicate that implant — protein interactions should be taken into account. Depending on a particular product or application, altering the pH of the testing environment may also need to be considered.

In such biological environments, metallic materials may undergo a certain degradation and the different degradation products may interact with the biological system in different ways. Therefore, the identification and quantification of these degradation products is an important step in evaluating the biological performance of medical devices.

1 Scope

This part of ISO 10993 provides guidance on general requirements for the design of tests for identifying and quantifying degradation products from finished metallic medical devices or corresponding material samples finished as ready for clinical use. It is applicable only to those degradation products generated by chemical alteration of the finished metallic device in an *in vitro* accelerated degradation test. Because of the accelerated nature of these tests, the test results may not reflect the implant or material behavior in the body. The described chemical methodologies are a means to generate degradation products for further assessments.

This part of ISO 10993 is not applicable to degradation products induced by applied mechanical stress.

NOTE Mechanically induced degradation, such as wear, may be covered in the appropriate product-specific standard. Where product-group standards provide applicable product-specific methodologies for the identification and quantification of degradation products, those standards should be considered.

Because of the wide range of metallic materials used in medical devices, no specific analytical techniques are identified for quantifying the degradation products. The identification of trace elements (< 10⁻⁶) contained in the specific metal or alloy is not addressed in this part of ISO 10993, nor are specific requirements for acceptable levels of degradation products provided in this part of ISO 10993.

This part of ISO 10993 does not address the biological activity of the degradation products; see instead the applicable clauses of ISO 10993-1 and ISO 10993-17.

2 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this International Standard. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this International Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of ISO and IEC maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 3585, Borosilicate glass 3.3 — Properties.

ISO 3696, Water for analytical laboratory use — Specification and test methods.

ISO 8044, Corrosion of metals and alloys — Basic terms and definitions

ISO 10993-1, Biological evaluation of medical devices — Part 1: Evaluation and testing.

ISO 10993-9, Biological evaluation of medical devices — Part 9: Framework for Identification and quantification of potential degradation products.

ISO 10993-12, Biological evaluation of medical devices — Part 12: Sample preparation and reference materials.

ISO 10993-13, Biological evaluation of medical devices — Part 13: Identification and quantification of degradation products from polymeric medical devices.

ISO 10993-14, Biological evaluation of medical devices — Part 14: Identification and quantification of degradation products from ceramics.

ISO 10993-16, Biological evaluation of medical devices — Part 16: Toxicokinetic study design for degradation products and leachables.

Terms and definitions

For the purposes of this part of ISO 10993, the terms and definitions given in ISO 8044, ISO 10993-1, ISO 10993-9, ISO 10993-12 and the following apply.

3.1

alloy

material composed of a metallic element with one or more addition(s) of other metallic and/or non-metallic elements

electrolyte

solution containing ions with the capacity to conduct electric current

3.3

open-circuit potential

potential of an electrode measured with respect to a reference electrode or another electrode when no current flows to or from it

3.4 passive limit potential E_a electrode potential of the positive limit of the passive range

See Figure 1.

3.5

breakdown potential

critical electrode potential above which localized or transpassive corrosion is found to occur

See Figure 1.

Degradation test methods

4.1 General

To identify and quantify degradation products from metals and alloys in medical devices, a combination of two procedures is described. The choice of test procedure shall be justified according to the function of the medical device.

The first procedure described is a combination of a potentiodynamic test and a potentiostatic test The second procedure described is an immersion test.

The potentiodynamic test is used to determine the general electrochemical behavior of the material under consideration and to determine certain specific points (E_a and E_p) on the potential/current density curve.